

# Med nært forhold til Nordkyn



Ellinor Utsi er stolt over turistvirksomheten, og føler at den glir helt inn i primærnæringen til familien. Nemlig reindrift.

**Når Ellinor Guttorm Utsi og hennes familie tar imot turister fra fjern og nær ved Oksevåg, så gjør de det med stolthet. – Dette er autentisk og vi har et nært forhold til Nordkyn.**

- Vi er opptatt av at de skal få et godt måltid i lavvuen, med fortellinger som samlet sett skal gi dem

en god opplevelse. Jeg tror det er mange som ikke søker etter mahogny og lyskroner på sin ferie, men vil ha noe som er ekte, sier hun.

#### Nært og kortreist

Med det mener hun at naturen er kultur og veiviser. At maten er kortreist, hersker det ingen tvil om.

- Det er vanskelig å komme nærmere kjøttprodusenten, slår

hun fast og sier at alt henger slik sammen. Nærheten til naturen som familien Utsi har hatt som sitt sommerbeite i mange generasjoner er en viktig ting.

- Ingen ting negativt om å selge reinkjøtt andre steder, men dette gir noe mye mer. Jeg kjenner meg både rik og stolt over å være en del av dette og kunne gi et slikt tilbud, sier hun og forteller at mange av turistene har sett fram til et møte med samer.

- Vi snakker om hele halvøya her. Den er for oss kanskje kjent, ja. Når vi samler reinen på hosten, må vi innom alle mulige plasser.

#### Fra hele verden

De har en stor lavvu ved Oksevåg - cirka tre kilometer unna den gamle danseplattan som de har kjøpt i Kifjord-krysset. Ved lavvuen er det sesong med hurtigruteturister fra 10. mai til 10. september og samarbeidspart-

ner er Arctic Coast hvor de selv også har interesser. Utsi forteller at det er mange tyskere som kommer fra Hurtigruta, men det er likevel vanskelig å si at det er noe spesielt ved dem. De kommer ganske enkelt fra hele verden. Hun forteller at det kom en kvinne fra Israel, som var i en av gruppene fra Hurtigruta. Dama hadde som liten lest boka om Elle-Kari som er oversatt til hebraisk.

- Hun fortalte at det var som en stor drøm å komme hit. Andre har gjerne hørt om samer kanskje fra mor, far eller andre. Ja vi hadde ei dame her fra Australia, som hadde hørt om Utsi-familien fra sin nabo. At hvis hun skulle dra med Hurtigruta, så måtte hun ta turen innom. Rart å tenke på at vi blir diskutert på den andre siden av jordkloden.

#### Lokale besøk

Det er ikke fritt for at også lokale stikker innom på vei hit eller dit. Når det er kjøllefjordinger og de ser igjen danseplattan som Elli-

nor og mannen kjøpte, så kjenner de den som regel igjen.

- Kanskje det rykker litt i dansefoten, mange har i alle fall et følelsesmessig forhold til den, sier hun med et smil.

- Vi har i det hele tatt et meget godt samarbeid på alle nivåer på Nordkyn. Uten dette ville det ikke være mulig. Det gjelder både i forhold til kommunene, reiselivsbedriftene her og andre, sier Ellinor Utsi og legger at dette kunne uten tvil vært en helårs beskjeftigelse, men det er tross alt reindriften som er hovednæringen for familien.



Ellinor, mannen Ailu, dattera Sara Marja og barnebarnet Asllat Andre ved den gamle danseplattan de har anskaffet seg like utenfor Kjøllefjord.

## FINNMARK MILJØTJENESTE INFORMERER



### BRUK MILJØBOKSEN

#### Farlig avfall

Alle typer sprayflasker, maling, lim, white sprit, oljeprodukter, rødsprit, salmiakk, vindusspyleske, avfettingsmidler, fotokjemikaler, sølvpuss, negellakk, kvikksølvtermometre, løselje og andre bilpleiemidler etc.

#### EE-avfall

Alle produkter som er avhengige av elektrisk strøm eller batteri for å fungere. Lamper, lyspærer, lysstoffrør, ledninger, TV-spill, fjernstyrte biler og andre elektriske leker, klokker, elektriske måleapparater og verktøy, elektroniske tannbørster, mobiltelefoner, trådløse telefoner, blinkesko, lommelykter m.m

Kom og tøm boksen på gjenvinningsstasjon

Finmark Miljøteneste AS er et interkommunalt selskap eid av kommunene Måsøy, Nordkapp, Porsanger, Karasjok, Lebesby og Gamvik. Foruten å utføre kommunale renovasjonstjenester, tilbyr selskapet en rekke avfallsløsninger i regionen.



Telefon 478 64 300 • E-post [fimil@fimil.no](mailto:fimil@fimil.no) • Postboks 322, 9711 Lakselv • [www.fimil.no](http://www.fimil.no)



Familien Utsi kom nærmest til dekket bord, ettersom den gamle danseplattan var restaurert. Men enkelte ombygginger har de gjort, slik at den i dag har et mer samisk preg.

**OTTO JENSSENS BAKERI AS**  
Værveien 58,  
9770 Mehamn  
Tlf: 78 49 73 48

**MEHAMN ARCTIC HOTELL AS**  
Værveien 40,  
9770 Mehamn  
Tlf: 78 49 67 00

**Vi tilbyr:**

- Kjøp av fisk og krabbe
- Verkstedtilbud til fiskere

**NORDKYN SEAFOOD AS**  
Holmenveien 25, 9770 Mehamn  
Tlf: 78 49 62 50

## NORDKYN BILBERGING & VAKTSelskap AS

Gamvikveien 19, 9770 Mehamn  
Tlf: 901 62 781  
E-post: [mehamn@falcknett.no](mailto:mehamn@falcknett.no)